



asociación de profesores  
**Kundalini Yoga**

## **Conferencia de Yogi Bhajan: La Era de Acuario de la Tolerancia**

Extractos de una conferencia dada el 16/9/69

*Texto Original en inglés extraído de [www.3ho.org/3ho-lifestyle/aquarian-age/yogi-bhajan-lecture-aquarian-age-tolerance](http://www.3ho.org/3ho-lifestyle/aquarian-age/yogi-bhajan-lecture-aquarian-age-tolerance). Traducido por servicio para APKY Chile por Siri Tapa Kaur.*



La nueva era –la era de la verdad y el amor; la era de la tolerancia y servicio; la edad de la humildad y la igualdad –será conocida por algunas cosas. Las personas que atravesarán esta era no poseerán lo que no deban, poseerán todo lo que deban poseer, pero bajo ninguna circunstancia ellos serán poseídos por algo.

Dios no será reconocido como una persona, sino que será reconocido como una energía y verdad primordial. El culto cambiará de un Dios personificado a una verdad más sutil, energía. No será un energía solar o lunar; será la energía creativa que es conocida como cosmos.

Conocerás personas que actuarán como Dios. Estarán llenas de amor y radiancia. Sentirás que son más calmados que un océano, pero que proyectan el amor en forma más magnífica, como la marea alta. En muy pocos años tendrás la experiencia con niños así. Serán iguales por dentro y por fuera. No los encontrarás

reservados. Te hablarán sobre algo que sonará denso, será solido, será verdad, será como el oro.

Esa es la era en la que estamos viviendo –la Era de Acuario, la era de la verdad y el amor, la era de la unidad –cuando el hombre y Dios se harán uno. Una nueva diferencia, una nueva ideología, una nueva vida, algo absolutamente nuevo. Una nueva sabiduría amanecerá sobre el hombre. Saldrá de toda esta inconsciencia.

El ir a una iglesia no te hace Cristiano, el ir a un templo no te hace espiritual, solo al limpiar tu propio templo, tu propio ser, te conviertes en lo que quieres ser. Tienes que trabajar en ti mismo. **Tu ser será probado. Deberás defender tu propio ser en la era de la verdad. Tienes que comprender como amar; debes comprender como tolerar los puntos de vista de otros.**

No critiques a nadie. Todos son buenos dentro de su propia atmosfera. Trata de mostrar tus mejores acciones. Existen tres tipos de personas: fanáticos, liberales, y flojos. Flojos son flojos porque son flojos. Los fanáticos tienen complejos. No llegan a cualquier lugar porque están estancados. No saben qué hacer después. Entonces, cualquier cosa que tengan aunque sea poco, ellos sienten que es su reino; no quieren ser perturbados y no quieren entrar en la vida de nadie. El liberal, en la nueva era –la era de la verdad, ellos quieren saber quiénes son, qué son y por qué son.

La carga del Karma, el ego del hombre y la negatividad han llegado tan profundo que las vibraciones positivas deben ser creadas para salvar el mundo. No puedes vivir en este mundo sin equilibrio y debes mantener el equilibrio. No hay nadie que sea especial. Todo es creado por el único Creador y tu eres un custodio temporal de esa situación. Este es el mensaje de la Era de Acuario. Todos tienen que aprender a cambiar.

Esta dicha universal es la señal de que te puedes sintonizar con el cosmos. Ahora el hombre adorará la verdad. Es una era de Sat Nam, la identidad; la verdad. Prepárate para recibir toda la luz. Profundo en ti esta el mar. El océano de paz, y proyecta amor. Un hombre perturbado no puede amar. Un hombre alterado no puede amar; no sabe como amar.

Que puedas reconocer la verdad, amor y humildad del servicio, para el prójimo. Que tu status simbolice el servicio a otros. Que puedas reconocer que eres Dios perteneciendo al único Dios que te ha provisto de energía, poder para actuar, y poder para servir. Que seas saludable, feliz y santo. Que el cosmos prevalezca a través de todos y que el sagrado Nam te sostenga. Para aquellos que han reconocido que pertenecen a su Creador, alabanzas a su victoria de manera que puedan llegar a su destino.

Muchas gracias por unirse a esta vibración y crear esta atmosfera. Por algunos momentos todo fue unidad, fue toda la gloria del Creador, no hubo diferencia. No hubo nadie, sólo Dios. Estos pocos momentos son muy escasos. Son más preciosos que toda la riqueza del mundo. Afortunados aquellos que se han unido con toda su mente, todo su corazón en la unidad de su propia Divinidad –su ser espiritual.

Que la salud, la felicidad y el poder espiritual sea tu guía y puedas pasar este periodo con gracia y firmeza, sirviendo, amando y guiando a otros a su destino de verdad.

Que Dios los bendiga a todos. Gracias.

© The Teachings of Yogi Bhanan

Este extracto puede ser encontrado en Yogi BhananLibrary of Teachings

## ORIGINAL EN INGLES

### Yogi Bhanan Lecture: The Aquarian Age of Tolerance



*Excerpts from a lecture given on 9/16/69*

The new age—the age of truth and love; the age of tolerance and service; the age of humility and equality—will be known by a few things. The people who will cross into this age will not possess what they should not, they will possess everything they should possess, but under no circumstances will they be possessed by anything.

God will not be recognized as a person, but God will be recognized as a primal truth and energy. The worship will change from a personified God to a more subtle truth, energy. It will not be a solar energy or a lunar energy; it will be the creative energy which is known as cosmos.

You will meet people who will act like God. They will be full of love and glow. You will feel them to be calmer than an ocean, but more magnificently projecting love like high tides. Such children you will experience in a very few short years. They will be the same inside and outside. You will not find them secretive. They will talk to you about something which will sound heavy, it will be solid, it will be truth, it will be like gold.

That is the era in which we are living—the Aquarian Age, the age of truth and love, the age of oneness—when man and God will become one. A new difference, a new ideology, a new life, absolutely something very new. A new wisdom will dawn on man. He will come out of all this unawareness.

By going to a church one does not become Christian, by going to a temple one does not become spiritual, but by cleaning his own temple, his own self, one does become what one wants to be. You have to work on yourself. **Self shall be tested. You have to stand for your own self in the age of truth. You have to understand how to love; you have to understand how to tolerate the other man's point of view.**

Do not criticize anybody. Everybody is good within his own atmosphere. Try to show your best nature. There are three types of people: fanatic, liberal, and lazy. Lazy are lazy because they are lazy. Fanatics have got hang-ups. They do not reach anywhere because they are stuck. They don't know what to do next. So whatever little they have, they feel it is their kingdom; they don't want to be disturbed and they don't want to enter into anybody's life. The liberal, the new age—the age of truth, these people want to know who they are, what they are, and why they are.

The load of Karma, the ego of the man and the negativity has gone so deep that the positive vibrations have to be created to save the world. You can't live in this world without a balance and you have to keep balance. There is nobody who is special. Everything is created by the one Creator and you are a temporary custodian of that situation. This is the message of the Aquarian Age. Everyone has to learn to change.

This universal bliss is the sign that you can tune into the cosmos. Now man will worship the truth. It is an era of *Sat Nam*, the identity; the truth. Prepare yourself to get all the light. Deep in you is the sea, the ocean of peace, and it projects love. A disturbed man can't love. Man who is an upset man can't love; he doesn't know how to love.

May you recognize truth, love and humility for service, for fellow beings. May thy status symbol be service to others. May you recognize you are the God belonging to the one God who has provided you with energy, power to act, and power to serve. May you be healthy, happy and holy. May the cosmos prevail through everyone and the holy *Nam* hold you. Those who have recognized they belong to their Creator, hail to their victory so that they reach the destination.

Thank you very much for joining this vibration and creating such an atmosphere. For few minutes it was all oneness, it was all the glory of the Creator, there was no difference. There was none else except God. These few moments are very rare.

They are more precious than the entire world's wealth. Fortunate are those who have joined with all their mind, all their heart into the oneness of their own Divine—their spiritual self.

May health, happiness and spiritual power be thy guiding light and may you pass your period with grace and steadfastness, serving, loving and leading others with the destiny of truth.

God bless you all. Thank you.

© The Teachings of Yogi Bhanjan

These excerpts can be found in a lecture at the Yogi Bhanjan Library of Teachings.